云埠 華英書報公司

●黃軫章 華英文歐美烹調厨書又到 書單函索卽奉

此書內容宏富款式新奇稍曉中西文者閱之一目了然與別家厨書判若霄壤初版辦到轉瞬沽罄致令同胞紛紛函購莫應良用歉然現值第五次辦到此次增訂特色尤覺後來居上無論任家厨餐館厨及老幼厨子均可各手一本方知此書新式增多愈出愈奇而造福同胞不少也

每部定價五元批發另議書到無多勿失機會大機會一月特價三元由元月壹日起到二月一日止

甲種袖珍日記四毛 大字隋煬艷史八毛 騈體尺牘八毛
世界旅行記三毛 乾隆遊江南四毛 學生模範尺三毛
革命黨演義七毛 乾隆二下江南三毛 尺牘進階三毛
義和團演義五毛 乾隆三下江南三毛 東方雜誌貳毛五
白耻教演義八毛 乾隆四下江南貳毛 章太炎華國五毛
國蓮演義六毛 呂純陽丹方全書四毛 家庭雜誌三毛
國耻痛史六毛 丸散膏丹自製法元二 高等新論說四毛
新鮮五更調三毛 廢物利用全書三毛 高論說精粹四毛
●上海崔氏瓣香廬藥房立愈咳嗽哮喘氣急丹 每罐壹員

大聲疾呼提倡文化新書又到 （名目繁多一日不及備載分五日刊登）

天下第一奇書五毛 催眠術闡蒼五毛 催眠術講義五毛 仙術秘傳六毛 催眠術講義錄[illegible]
天下第二奇書五毛 催眠術新法六毛 催眠術獨習四毛 聰道術秘笈[illegible] 通天秘書五毛
天下第三奇書五毛 催眠術秘法六毛 獨習成功廿四種精神奇術三元五 秘本發財新法六毛
諸葛神數[illegible] 神仙世界一元五 體育游泳術七毛 秘本推背圖[illegible] 中國預言七毛五
（書名）觀破人心術五毛（試以朋友之形相動止與言中所言細為分別智愚善惡可以立辨如見其肺肝焉）
相理衡真五毛 水鏡相法三毛 柳庄相法二毛 麻衣相法二毛 鐵關刀相法[illegible]
（見人識）錦囊妙計[illegible]（處世之要訣涉世之捷徑[illegible]）
省城馬路全圖（已裱六元 未裱三毛） 台山輿地全圖（已裱七元五 未裱四毛） 廣東省全圖（已裱五元 未裱一元八）
中國大全圖（每幅）二元五 東西兩半球圖（每幅）一元八 世界坤輿方圖（已裱一幅）四元
中國美女裸體畫（每幅）一元 中國雙美女畫（每幅）[illegible] 廣東、中國、世界、地圖（每張）二毛五
中國美女裸體畫（每幅四毛）[illegible] 中國單美女畫（每幅）七毛五 中國美女明信片（每十張）七毛五
陞官圖[illegible] 新陞官圖[illegible] 麻雀紙牌[illegible] 麻雀牌譜二毛
「華英文書」 字花紅人錄

鄭聰甫華英類語[illegible] 華英文件指南六毛 ●洋裝華英尺牘大全英文書新編[illegible]
華英大辭典（一冊）六元 華英書札指南七毛 英文讀本（四冊）[illegible] 華英初階一毛五
華英積語貿易字彙五元八 華英會話合璧[illegible] 華英通語連字典[illegible] 華英進階二元[illegible]
華英學生字典[illegible] 華英日用字典五元 英語不求人一元六 英語易讀一元[illegible]
讀中英漢字典六毛 英漢成語辭林二元五 唐字音英語一元六 英語撮要五毛
華英會話文件辭典一元 袖珍英漢辭林一元五 西人學唐話五毛 英語捷徑（新編）八毛
最新華英會話大全一元 漢英大辭典十元 華英通用要語[illegible] 英文法合編六毛
商務書館華英字典[illegible] 英漢雙解英文成語辭典一元五 華英要語彙編[illegible] 華英尺牘[illegible]
華英啟蒙集一毛五

偵探小說

中國新偵探[illegible] 中國大偵探[illegible] 中國女偵探二毛 中國奇案大觀[illegible] ●奇童偵探[illegible]
福爾摩斯全[illegible] 福爾摩斯新案[illegible] 倫敦五命離奇案[illegible] 鐵手四毛 六十四奇案五毛
偵探學識[illegible] 德國大秘密四毛 巴黎五大奇案[illegible] 毒手五毛 紅圈[illegible] 紅手套[illegible]
百十三案[illegible] 劍底鴛鴦[illegible] 奸殺奇冤[illegible] 血痕三毛 黑箱二毛 三疑案[illegible]
奪嫡奇冤[illegible] 國際偵探[illegible] 名優遇盜[illegible] 黑衣盜八毛 俠女盜六毛 萬字党[illegible] 八三[illegible] 誰是盜[illegible] 探中探[illegible] 秘密党[illegible]

劍俠小說

武俠大觀（卅四冊）二元 俠士破奸記六毛 三十六俠六毛 風塵奇俠一元 龍虎春秋（上下）一元
女俠大觀（一冊）六毛 俠女復仇記六毛 八大劍俠七毛 義俠新談四毛 劍俠騎朋（上下）一元

空前絕後之哀艷小說

哀艷花有淚史[illegible] 枕亞刻骨相思記[illegible] 芙蓉淚（上下）[illegible] 斷腸花六毛 隔簾花影六毛
恨海情天八毛 枕亞情海指南[illegible] 快婿夫妻五毛 伉儷福六毛 井底埋香記[illegible]
哀情三白桃[illegible] 枕亞花月尺牘[illegible] 燕蘭淚史六毛 美人福六毛 枕亞浪墨七毛
懵內雌老虎[illegible] 枕亞余之妻[illegible] 薰芳日記六毛 蝴蝶兒四毛 枕亞浪墨續[illegible]
薄命鴛鴦六毛 枕亞蘭閨恨[illegible] 浪裏桃花六毛 千金骨六毛 春色香花八毛
孽海情波七毛 枕亞雙環記[illegible] 茜窗淚影六毛 同命鳥六毛 洩漏春光[illegible]
美人艷史[illegible] 枕亞雪鴻淚史[illegible] 求婚艷史六毛 薛寃鏡六毛 婊賭百弊[illegible]
哀情紅淚影[illegible] 枕亞玉梨魂[illegible] 蘇秋艷史五毛 紅葉緣六毛 色慾寶鑑[illegible]
婦女寶鏡台[illegible] 婦女寶鏡台[illegible] 隔牆紅杏八毛 鄉姑娘一元 艷情合歡花[illegible] 懵不幸之妻六毛

男女衛生書

男女秘密之研究[illegible] 男女秘密之醫術[illegible] 男女色慾大研究[illegible] ●洋裝男女婚姻衛生寶鑑[illegible]
色情之男女[illegible] 色情之男女（二冊）一元 男女情慾之研究[illegible] 婚姻衛生學[illegible] 造化奇妙[illegible]
男女美容術[illegible] 新編結婚學三毛 結婚論三毛 胎教[illegible] 男女交合論[illegible] 渡海花[illegible]

●五色旗信箋[illegible] ●時款信箋[illegible] ●寫信行紙[illegible] ●印字格部[illegible] ●秋文格部一毛
●旅行信箋三毛 ●上海羊毛筆 ●紅藍信封[illegible] ●中國墨柱[illegible] ●印字部五毛 ●頭四言筆六毛
●醫家用筆四毛 ●佛山各款筆 ●白資川紙[illegible] ●星架白稿一毛 ●印字紙[illegible] ●銅筆合五仙

Wah Ying P. O. Box 813 Vancouver. B. C.

廣東街華英書報公司啓

裕德綸記

Yee Lun Ark Kee & Co.
534 Fisguard St. P. O. Box 1514
Victoria, B. C.

（注意）

本號辦到大幫雜貨
冬菇海味合時水貨
橙蕉田柚俱各齊備
如蒙賜顧價錢克己

（平沽）

關舜勳謹敬

▼〇▲高詠勤 專理移民局案

▲代取遺失稅金紙

說明入口時有稅金帋或被火燒及遺失者

▲轉換有相稅金紙

說明稅金帋未繆有相片現時當要轉換者

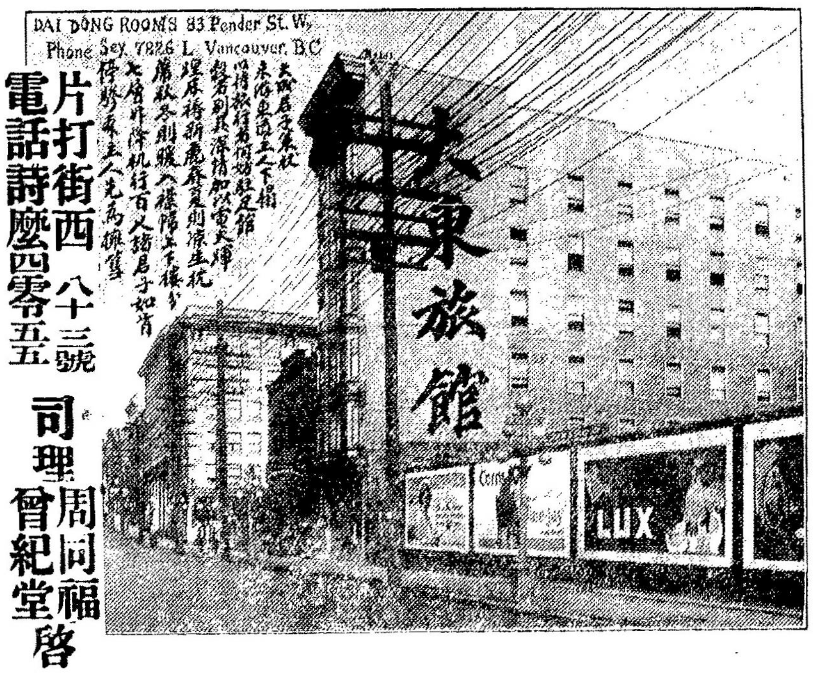
如蒙留意委辦定必快捷妥當諸君對於加政府新頒移民新例現已寔行凡吾親愛僑胞移民新例及關於商照入口或入口時無稅金帋與種種僑形欲知詳細及委爲代辦者請賜函詢及弟自當明白答覆以便進行倘蒙委託辦事及查詢上列種種案情請先將銀一元寄來以作磋商進行及郵票往還之費仰我 僑胞諸君留意爲

▲注意 此一元之費用若蒙委託辦事則由辦事費用扣除倘是查詢及商酌辦法者則歸郵費往還之需

▲特別注意 凡遺失稅金紙欲急取回以備卽時回國之用者弟能於三日之內代爲辦妥可以度尺取回頭紙妥當快捷倘蒙委辦請祈函商

Ko Wing Kan 19 Pender St. W. Vancouver, B. C.

十二年十一月 日 高詠勤謹啓



DAI DONG ROOMS 83 Pender St. W.
Phone Sey. 7826 L. Vancouver, B.C

片打街西八十三號
電話詩壓四零五五

司理周同福 曾紀堂啓

太白樓廣告

太牢盛饌∴調羹雅擅奇才∴白叟黃童∴知味當有同嗜∴太平洋島豎酒旗∴白雲山獨標茶榜∴本樓改良裝飾∴十色五光∴加意週旋∴一呼百諾∴新張營業∴大讌小酌、、各隨貴客之雅意∴送往迎來∴當盡主人之厚禮∴

舖在片打街東
門牌二十九號
▲電話（詩壓）
四二五一

太白樓主人謹啟

▲接駁水喉

本號專接駁條盤水喉暨并裝冷熱水龍電澄自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便并以廉價相就奉友光顧由電話通知從速應命

電話詩壓叁九貳九

D. Drummond
229 Pender St. E.
Rear
Phone Sey. 3929
Vancouver, B.C.

住家電話
非綱 四六四六L

姊比布阮文披露

章記號

小號在云古華埠經營有年今遷往廣東街照常營業專辦唐山油糖酒米雜貨雜貨俱全如蒙諸君光顧定必從廉取價以圖久遠交易仰其留心爲盼如有信件由上西文賜來無誤

JUN KEE CO.
13 Canton St. P. o. Box 366
Vancouver B.C.

司理阮本祝

▼〇▲唯一腎虧之仙丹（原函照錄）

啓者弟自少離家 悞入花界 屢見腎虧之患 莫可如何 幸得友人洲池兄介紹 購食 奇生行之（三鞭補腎丸）（必勝一九）雙行並進 約食不及半料 功效卓著 弟自食此丸 今不但有返老還童之功 且有九牛二虎之力 諸君如患腎虧 請嘗一試 便知弟言非謬也 以上所言 足見 奇生行製藥之良好 稱之曰 腎虧仙丹 亦可稱爲補腎之師 亦無不可也 愧無以報 謹撰數言 以表揚該行製藥之功 而爲同病者 知所問津焉

旅美舊金山臣率 開邑 六區人 周鵬 謹啓 敬頌

遺洩症甚 須要問津
弟在墨國古巴因書事業
夜夢遺洩心神恍惚之病 都是我
精水並因其精弱 失于調補所致
因是備資寄往奇生行大藥房
購回三鞭補腎丸 下達固精丸
照其服法以行 果然靈驗得
捷于影響 弟受其賜 著以頌之
旅墨國山... 中華民國人李偉謹白

提喜積慶 勢在致竹

弟患餘年來清下部瘡癢之病 來以體現因清瀉過度氣血兩虧 清之不能 補之不得 這個兩難屋經已花了數年 寸藏失其奈治理 有心問津無路 迫得空受數年苦惱 聞 奇生行藥物馳名于世 遂將其之即通函與商 治法得其寄來花柳救丸提毒藥酒 兼三鞭補腎丸 爲弟先除服用 弟循其法以行 所患瘡癢之類症廓清 確已無形而消滅 今則精神舒暢 矣良藥救寧 寔為當世所僅見耳

民國十二年六月二號 旅寓山地老沙罕山台 秋族余九啟禀

三鞭補腎丸 大盒拾元 中盒[illegible] 小盒[illegible]

戰必勝 每盒三元

花柳梅毒酒 每樽[illegible]

寄藥郵費 買者自理

總發行所 美國大埠 奇生行大藥房

▲花柳入骨搜毒丸每罐五員
▲痔漏斷根丸每合五員
▲參茸武溪丸每合五元
▲腎虛脚腫丸每合三元

▲花柳扶元搜毒膠每料三員 ▲強腎固精虛濁丸每合五員 ▲追風去濕丸每合五員
▲五淋白濁丸每合二員半 ▲小腸氣痛丸每合三元 ▲九氣拈痛丸每合三元
▲龜鹿滋腎丸每合五元 ▲蔘遺固精丸每合三元 ▲毒中仙丸每罐三元
▲內消瘰癧丸每合五元

▲加拿大各埠代理處 （郵費買者自備）

雲高華廣萬生號 KWONG MAN SANG 222-226 Georgia St. E. VANCOUVER, B. C.
雲高華金利源號 GIM LEE YUEN 77 Pender St. VANCOUVER, B. C.
域多利永興隆號 Wing Hing Lung P. O. Box 1142 VICTORIA, B. C.
滿地可合和號 Hop Wo Co., 336 Lagauchuleieie St. N. Montreal, Can.

（英屬各埠皆有代理）

KAY SANG HONG CO
843 CLAY ST
SAN FRANCISCO, CAL.